



وزارت عدلیه ایالات متحده

بخش حقوق مدنی

قسمت حقوق مهاجران و کارمندان (ای ای ای ار) IER

کارگران دارای وضعیت موقتا تحت حمایت (Temporary Protected Status, TPS) از حق خود برای کار کردن حفاظت نمایند

وضعیت موقتا تحت حمایت (Temporary Protected Status, TPS) به کارگران حق می‌دهد بطور موقت در ایالات متحده بمانند. اگر شما دارای TPS هستید، شما واجد شرایط دریافت جواز کار می‌باشید که یک سند اجازه اشتغال (Employment Authorization Document, EAD) نیز نامیده می‌شود. اشخاصی که دارای عزیمت اجباری معوق (Deferred Enforced Departure, DED) هستند نیز حق کار کردن دارند. بیشتر معلومات ذیل برای کارگران DED و TPS تطبیق می‌شوند.

EAD شما بعد از تاریخ انقضای خود می‌تواند همچنان مدار اعتبار باشد.

زمانی که برای TPS EAD خود درخواست می‌دهید و آن را دریافت می‌کنید، ممکن است دولت TPS را برای کشور شما تمدید کند. این به معنی آن است که شما حق انتخاب دارید که برای مدت طولانی‌تری در ایالات متحده بمانید. در صورتی که دولت TPS را برای کشور شما تمدید کند، معلوماتی در مورد تمدید در Federal Register (روزنامه فدرال راجستر) منتشر خواهد کرد. این معلومات بشمول طرزالعمل‌هایی در مورد طریقه ثبت‌نام مجدد برای TPS و درخواست برای یک EAD جدید جهت ادامه کار خواهد بود.

ممکن است TPS EAD شما بیشتر از تاریخ انقضای مندرج در EAD تمدید شود. بعضی اوقات، زمانی که دولت از طریق Federal Register تمدید TPS را اعلان می‌کند، بطور اتومات TPS EADs را تمدید می‌کند. اطلاعیه Federal Register به شما اطلاع می‌دهد که آیا EAD شما بطور اتومات دارای یک تاریخ انقضای جدید است تا بتوانید در حالیکه برای EAD جدید خود درخواست می‌دهید یا منتظر دریافت آن هستید همچنان به کار کردن ادامه بدهید یا خیر. در صورتی که اطلاعیه Federal Register بطور اتومات EAD شما را تمدید می‌کند، ضرور نیست شما برای ادامه دادن کار یک سند دیگری نشان بدهید. جهت کسب معلومات بیشتر در مورد کشور خود و اطلاعیه Federal Register به سایت www.uscis.gov/tps مراجعه نمایید.

در صورتی که دولت از طریق اطلاعیه Federal Register بطور اتومات EAD شما را تمدید نکند ولی شما برای تمدید TPS EAD درخواست بدهید، می‌توانید بعد از تاریخ انقضای EAD خود در حالیکه منتظر EAD جدید خود هستید به کار کردن ادامه بدهید. حداکثر الی 540 روز بعد از تاریخ انقضای EAD خود، شما می‌توانید سند اجازه کار خود، TPS (اما نه EAD) خود همراه با رسید I-797C که نشان می‌دهد دولت درخواست تمدید EAD شما را دریافت نموده است را ارائه نمایید.

بعضی از TPS EADs ممکن است واجد شرایط انواع دیگر تمدیدها باشند. جهت کسب معلومات بیشتر در مورد تمدیدهای اتومات EADs، این معلومات را در [Handbook for Employers M-274](#) (کتابچه راهنما برای کارفرمایان M-274) مطالعه نمایید. همچنان می‌توانید برای کسب معلومات بیشتر با بخش حقوق مهاجرین و کارمندان، بخش حقوق مهاجرین و کارمندان (Immigrant and Employee Rights Section, IER) به تماس شوید.

تا ختم دوره تمدید EAD، EAD شما مدار اعتبار است.

در صورتی که EAD شما از طریق اطلاعیه Federal Register تمدید شود، تا ختم دوره تمدید EAD که در Federal Register اعلان می‌شود، EAD شما مدار اعتبار است. در صورتی که EAD شما بر بنیاد درخواست تمدید EAD خود تمدید شده باشد، شما می‌توانید حداکثر الی 540 روز بعد از تاریخ انقضای مندرج در EAD با EAD خود همراه با رسید I-797C کار کنید. اگر کارفرمای شما سند شما را قبول نکند یا اسناد بیشتری را درخواست کند، با IER به تماس شوید و ما می‌توانیم به شما کمک کنیم. بر بنیاد حقایق موجود، کارفرمایی که اسناد غیر ضروری بیشتری را درخواست می‌کند از قانون IER که در 8 U.S.C. § 1324b(a)(6) تطبیق می‌شود سرپیچی نموده است.

تا ختم دوره تمدید EAD، شما باید به کارفرمای خود نشان بدهید که اجازه دارید به کار کردن ادامه بدهید.

وقتی دوره تمدید EAD خاتمه پیدا می‌کند، این EAD دیگر مدار اعتبار نیست. در این زمان، کارفرمای شما باید سندی برای Form I-9 را ببیند که تداوم اجازه کار کردن شما را نشان می‌دهد. تا ختم این دوره تمدید، شما باید EAD جدید خود را در اختیار داشته باشید. شما می‌توانید آن سند یا به انتخاب خود یک سند [List A](#) یا یک سند [List C](#) از Form I-9 Lists of Acceptable Documents (لست‌های اسناد قابل قبول فورمه I-9) را نشان بدهید.

بخش حقوق مهاجرین و کارمندان (Immigrant and Employee Rights Section, IER)

خط مخصوص کارگر: 1-800-255-7688

تماس‌ها می‌توانند بصورت ناشناس صورت گیرند و خدمات رایگان زبان موجود هستند.

www.justice.gov/ier | www.justice.gov/crt-espanol/ier

TTY 1-800-237-2515

خدمات شهروندی و مهاجرت U.S. (U.S. Citizenship and Immigration Services, USCIS)

1-800-375-5283

www.uscis.gov/tps

TTY 1-800-767-1833